

Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

SECCIÓN 1: IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA O LA MEZCLA Y DE LA SOCIEDAD O LA EMPRESA

1.1 Identificador del producto

Nombre comercial Emuldac 251 PE

Nombre de la sustancia (REACH / Alcohols, C16-18(even numbered), ethoxylated propoxylated

CLP)

1.2 Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

Uso Uso industrial

Agente antiespumante

Materia prima para síntesis en la industria química

Usos desaconsejados

1.3 Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Compañía SASOL Germany GmbH

Anckelmannsplatz 1 20537 Hamburg

Teléfono: +49 40 63684-1000 Telefax: +49 40 63684-3700

Informaciones (Dpto.Seguridad

de Prod.):

Teléfono: + 49 (0) 23 65 - 49 47 05 Telefax: + 49 (0) 23 65 - 49 92 40

E-mail de contacto msds-info.germany@de.sasol.com

1.4 Teléfono de emergencia

Teléfono de emergencia + 49 (0) 23 65 - 49 22 32

SECCIÓN 2: IDENTIFICACIÓN DE LOS PELIGROS

2.1 Clasificación de la sustancia o de la mezcla

Clasificación (REGLAMENTO (CE) No 1272/2008)

Toxicidad acuática crónica Categoría 4 Puede ser nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos

duraderos.

2.2 Elementos de la etiqueta

Etiquetado (REGLAMENTO (CE) No 1272/2008)

Indicaciones de peligro

H413 Puede ser nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos

duraderos.

Consejos de prudencia

P273 Evitar su liberación al medio ambiente.

P501 Eliminar el contenido/ el recipiente en una planta de eliminación de residuos

autorizada.



Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

Componentes determinantes del peligro para el etiquetado:

· Alcohols, C16-18(even numbered), ethoxylated propoxylated

2.3 Otros peligros

No hay información disponible.

SECCIÓN 3: COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

Este producto es una sustancia en el sentido del reglamento (CE) 1907/2006.

COMPONENTES A INDICAR SEGÚN EL REGLAMENTO (CE) 1907/2006, ASÍ COMO OTRAS SUSTANCIAS CONTENIDAS PELIGROSAS Y SUSTANCIAS CONTENIDAS CON VALORES LÍMITE DE EXPOSICIÓN PROFESIONAL

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados

Contenido: <= 100 % Tipo de componente: Ingrediente activo

No. CE: 614-209-5 No. Indice: No. CAS: 68002-96-0

REACH No.: No relevante (polímero)

Nombre de la sustancia (REACH / CLP): Alcohols, C16-18(even numbered), ethoxylated propoxylated

Clasificación (Reglamento Aquatic Chronic 4 H413

(CE) no 1272/2008):

Para el texto integro de las Declaraciones-H mencionadas en esta sección, véase la Sección 16.

SECCIÓN 4: PRIMEROS AUXILIOS

4.1 Descripción de los primeros auxilios

Recomendaciones generales Quítese inmediatamente la ropa contaminada. En caso de malestar, acuda al

médico (si es posible, muéstrele la etiqueta).

Si es inhalado Retirar al accidentado de la zona expuesta, mantenerlo tumbado. En caso de

respiración irregular o parada respiratoria, administrar respiración artificial. Controlar la respiración, dar oxígeno en caso necesario. Consultar a un médico.

En caso de contacto con la piel Eliminar lavando con mucha agua.

En caso de contacto con los

ojos

Enjuagar con mucha agua.

Si es tragado Llámese inmediatamente al médico.

4.2 Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Principales síntomas y efectos,

agudos y retardados

Síntomas: No hay información disponible. Riesgos: No hay información disponible.

4.3 Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Tratamiento: No hay información disponible.



Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

SECCIÓN 5: MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS

5.1 Medios de extinción

Medios de extinción apropiados Agua pulverizada, Polvo seco, Espuma, Dióxido de carbono (CO2)

5.2 Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

Peligros específicos en la lucha contra incendios

En caso de incendio, posible producción de gases de incendio y vapores

peligrosos.

5.3 Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Equipo de protección especial para el personal de lucha contra Si es necesario, usar equipo de respiración autónomo para la lucha contra el

incendios

Otros datos

Procedimiento standard para fuegos químicos.

SECCIÓN 6: MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL

6.1 Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Precauciones personales Utilícese equipo de protección individual.

Precauciones especiales Se forma capas resbaladisas/grasosas con el agua.

6.2 Precauciones relativas al medio ambiente

ambiente

Precauciones relativas al medio No debe liberarse en el medio ambiente.

6.3 Métodos y material de contención y de limpieza

Métodos de limpieza Recojer con un producto absorbente inerte (por ejemplo, arena, diatomita, fijador

de ácidos, fijador universal, serrín).

6.4 Referencia a otras secciones

Equipo de protección individual, ver sección 8.

SECCIÓN 7: MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

7.1 Precauciones para una manipulación segura

Consejos para una Llevar equipo de protección individual. manipulación segura Evítese el contacto con los ojos y la piel.

Indicaciones para la protección contra incendio y explosión

Disposiciones normales de protección preventivas de incendio.

7.2 Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Exigencias técnicas para almacenes y recipientes

No se requieren condiciones especiales de almacenamiento.

Clase alemán de 10: Combustibles líquidos no en Almacenamiento Clase 3



EMULDAC 251 PE

Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

almacenamiento (TRGS 510)

Otros datos Proteger del frío, calor y luz del sol.

7.3 Usos específicos finales

Usos específicos Esta información no está disponible.

SECCIÓN 8: CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN INDIVIDUAL

8.1 Parámetros de control

COMPONENTES CON VALORES LÍMITE AMBIENTALES DE EXPOSICIÓN PROFESIONAL.

Límites nacionales de exposición en el trabajo

No data available

Sin datos disponibles

LÍMITES EUROPEOS DE EXPOSICIÓN LABORAL

Sin datos disponibles

8.2 Controles de la exposición

PROTECCIÓN PERSONAL

Protección respiratoria Normalmente no requiere el uso de un equipo de protección individual respiratorio.

En caso de ventilación insuficiente, exceso de valores límite en el puesto de trabajo, olores muy fuertes o producción de aerosoles, nieblas y humos, úsese un respirador independiente del medio ambiente o un equipo de protección respiratoria con filtro tipo A o el correspondiente filtro combinado (en caso de

aerosoles, nieblas y humos, p. ej. A-P2 o ABEK-P2) según EN 141.

Protección de las manos La elección de un guante adecuado, no depende únicamente del material, sino

también de otras características de calidad que difieren de un fabricante a otro., Por favor, observe las instrucciones en cuanto a la permeabilidad y el tiempo de adelanto que son provistos por el proveedor de los guantes. También tener en cuenta las condiciones locales específicas bajo las cuales el producto es utilizado, tal como el peligro de cortes, de abrasión y el tiempo de contacto., Sea consciente que un uso diario puede reducir notablemente la durabilidad de la resistencia química de los guantes de protección. La durabilidad puede ser más corta que el tiempo de adelanto medido según el EN 374, debido a las numerosas influencias

exteriores (p. ej. la temperatura).

guantes adecuados para contacto contínuo:

Material: goma butílica

Tiempo de perforación: >= 480 min Densidad de la capa: >= 0.7 mm

guantes adecuados para protección contra salpicaduras:

Material: Nitrilo-caucho/nitrilo-látex Tiempo de perforación: >= 30 min Densidad de la capa: >= 0.4 mm

Protección de los ojos Gafas de seguridad

Protección de la piel y del

cuerpo

Llevar un equipamiento de protección apropiado.

Medidas de higiene Manipular con las precauciones de higiene industrial adecuadas, y respetar las



EMULDAC 251 PE

Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

prácticas de seguridad.

Medidas de protección Procedimiento general de higiene industrial.

CONTROLES DE EXPOSICIÓN MEDIOAMBIENTAL

Recomendaciones generales No debe liberarse en el medio ambiente.

SECCIÓN 9: PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

9.1 Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Estado físico líquido; 20 °C; 1,013 hPa

Forma líquido
Color incoloro
Olor leve

Umbral olfativo Sin datos disponibles

pH 4 - 6; 20 °C Punto/intervalo de fusión aprox. -7 °C

Punto de inflamación > 125 °C; DIN 51376

Tasa de evaporación Sin datos disponibles

Inflamabilidad (sólido, gas) no aplicable (líquido)

Límites inferior de explosividad No relevante / no aplicable

Justificación: El producto no está clasificado como altamente inflamable ni

fácilmente inflamable.

Límites superior de No relevante / no aplicable

explosividad Justificación: El producto no está clasificado como altamente inflamable ni

fácilmente inflamable.

Presión de vapor < 0.0015 hPa; 20 °C

Densidad relativa del vapor > 1

Densidad 0.984 g/cm3; 20 °C; DIN 51757

Solubilidad en agua parcialmente soluble, emulsionable

Coeficiente de reparto n-

Viscosidad, dinámica

octanol/agua Justificación: Sustancia tensioactiva

no aplicable

Temperatura de ignición Sin datos disponibles

Temperatura de auto- no inflamable por sí mismo

inflamación

270 mPa.s; 20 °C; Método Brookfield

Propiedades explosivas no es de esperar por la estructura y los grupos funcionales

Propiedades comburentes no es de esperar por la estructura y los grupos funcionales

9.2 Otros datos

Ninguna conocida.



Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

SECCIÓN 10: ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

10.1 Reactividad

Nota No se descompone si se almacena y aplica como se indica.

10.2 Estabilidad química

Nota Estable en condiciones normales.

10.3 Posibilidad de reacciones peligrosas

Reacciones peligrosas Ninguna conocida.

10.4 Condiciones que deben evitarse

Condiciones que deben evitarse El calentamiento directo, el polvo, la contaminación química, la radiación solar, la

radiación UV o ionizante.

10.5 Materiales incompatibles

Materias que deben evitarse Ácidos fuertes y agentes oxidantes;

10.6 Productos de descomposición peligrosos

Productos de descomposición

Estable en condiciones normales.

peligrosos

SECCIÓN 11: INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

11.1 Información sobre los efectos toxicológicos

Toxicidad aguda

Toxicidad oral aguda Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

DL50 rata: > 2,000 mg/kg

Basándose en los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Toxicidad aguda por

inhalación

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

Toxicidad cutánea aguda Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

Corrosión o irritación cutáneas

Irritación de la piel Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

conejo: ligeramente irritante; Directrices de ensayo 404 del OECD

Basándose en los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Lesiones o irritación ocular graves

Irritación ocular Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

conejo: ligeramente irritante; Directrices de ensayo 405 del OECD

Basándose en los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Sensibilización respiratoria o cutánea



Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

Sensibilización Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

no es de esperar por la estructura y los grupos funcionales

Mutagenicidad en células germinales

Genotoxicidad in vitro Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

no es de esperar por la estructura y los grupos funcionales

Genotoxicidad in vivo Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

Carcinogenicidad

Carcinogenicidad Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Esta información no está disponible.

Toxicidad para la reproducción

Toxicidad para la reproducción

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados: Esta información no está disponible.

Teratogenicidad Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Esta información no está disponible.

Toxicidad específica en determinados órganos (stot) - exposición única

Observaciones Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

La sustancia o mezcla no se clasifica como tóxica específica de órganos diana,

exposición única.

Toxicidad específica en determinados órganos (stot) - exposiciones repetidas

Toxicidad por dosis

repetidas

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Esta información no está disponible.

Peligro de aspiración

Toxicidad por aspiración Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

no aplicable

SECCIÓN 12: INFORMACIÓN ECOLÓGICA

12.1 Toxicidad

Toxicidad para los peces Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

Toxicidad para los peces -

Toxicidad crónica

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

Toxicidad para las dafnias y otros invertebrados acuáticos

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

(48 h) Daphnia magna (Pulga de mar grande); Ensayo estático; OECD TG 202 En el rango soluble en agua, no presenta toxicidad bajo las condiciones del test.

Toxicidad para las dafnias y otros invertebrados acuáticos -

Toxicidad crónica

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

Toxicidad para las plantas

acuáticas

Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles



EMULDAC 251 PE

Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

12.2 Persistencia y degradabilidad

Biodegradabilidad Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

No es fácilmente biodegradable.; < 60 %; 28 d; aeróbico; OECD TG 301 B

12.3 Potencial de bioacumulación

Bioacumulación Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

12.4 Movilidad en el suelo

Movilidad Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Sin datos disponibles

12.5 Resultados de la valoración PBT y mPmB

Resultados de la valoración Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados: **PBT**

Sin datos disponibles

12.6 Otros efectos adversos

Recomendaciones generales Alcoholes, C16-18, etoxilados propoxilados:

Puede ser nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

SECCIÓN 13: CONSIDERACIONES RELATIVAS A LA ELIMINACIÓN

13.1 Métodos para el tratamiento de residuos

Producto Puede ser incinerado cumpliendo las legislaciones aplicables.

Envases contaminados Vaciar el contenido restante.

Clave de residuos Unión

Europea: EWC

No es posible asignar a este producto un código de categoría de residuos según el catálogo europeo de residuos (CER), ya que depende del uso a que lo destine el consumidor. El código CER ha de fijarse de acuerdo con la entidad de eliminación

de residuos regional.

SECCIÓN 14: INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

14.1 Número ONU

ADR Mercancía no peligrosa RID Mercancía no peligrosa ADN Mercancía no peligrosa **IMDG** Mercancía no peligrosa ICAO/IATA Mercancía no peligrosa

14.2 Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas

ADR Mercancía no peligrosa RID Mercancía no peligrosa ADN Mercancía no peligrosa **IMDG** Mercancía no peligrosa ICAO/IATA Mercancía no peligrosa

14.3 Clase(s) de peligro para el transporte



Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

ADR Mercancía no peligrosa
RID Mercancía no peligrosa
ADN Mercancía no peligrosa
IMDG Mercancía no peligrosa
ICAO/IATA Mercancía no peligrosa

14.4 Grupo de embalaje

ADR Mercancía no peligrosa
RID Mercancía no peligrosa
ADN Mercancía no peligrosa
IMDG Mercancía no peligrosa
ICAO/IATA Mercancía no peligrosa

14.5 Peligros para el medio ambiente

ADR Peligrosas ambientalmente no RID Peligrosas ambientalmente no ADN Peligrosas ambientalmente no IMDG Marine pollutant no ICAO/IATA Environmentally hazardous no

14.6 Precauciones particulares para los usuarios

Producto no peligroso según los criterios de la reglamentación del transporte.

14.7 Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio Marpol 73/78 y del Código IBC

Observaciones No hay información disponible.

SECCIÓN 15: INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

15.1 Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

PRESCRIPCIONES NACIONALES/OTRAS PRESCRIPCIONES

Legislación sobre el control de peligros de accidentes graves implicando sustancias peligrosas Seveso III: Directiva 2012/18/UE del Parlamento Europeo y del Consejo relativa al control de los riesgos inherentes a los accidentes graves en los que intervengan sustancias peligrosas.

Inscripción en la lista del reglamento:: no aplicable



EMULDAC 251 PE

Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

ESTATUTO DE NOTIFICACIÓN

Switzerland. Consolidated Inventory	CH INV	enumerado (producto o componentes enumerados)
US. Toxic Substances Control Act	TSCA	enumerado (producto o componentes enumerados)
Canada. Canadian Environmental Protection Act (CEPA). Domestic Substances List (DSL)	DSL	enumerado (producto o componentes enumerados)
Australia. Industrial Chemical (Notification and Assessment) Act	AICS	enumerado (producto o componentes enumerados)
Japan. Kashin-Hou Law List	ENCS (JP)	enumerado (producto o componentes enumerados)
Japan. Industrial Safety & Health Law (ISHL) List	ISHL (JP)	enumerado (producto o componentes enumerados)
Korea. Existing Chemicals Inventory (KECI)	KECI (KR)	enumerado (producto o componentes enumerados)
Philippines. The Toxic Substances and Hazardous and Nuclear Waste Control Act	PICCS (PH)	enumerado (producto o componentes enumerados)
China. Inventory of Existing Chemical Substances	INV (CN)	enumerado (producto o componentes enumerados)

Nota: los nombres y números CAS que se utilizan para este producto en la lista de productos químicos pueden variar de las especificaciones indicadas en el capítulo 3.

15.2 Evaluación de la seguridad química

Alcohols, C16-18(even numbered), ethoxylated propoxylated

No se requiere una Evaluación de Seguridad Química para esta sustancia (excluido de la obligación de registro).

SECCIÓN 16: OTRA INFORMACIÓN

Texto íntegro de las Declaraciones-H referidas en las secciones 2 y 3.

H413

Puede ser nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

Secciones de las Ficha de Datos de Seguridad que se han actualizado:

- 2. Identificación de los peligros
- 3. Composición/ información sobre los componentes
- 6. Medidas en caso de vertido accidental
- 9. Propiedades físicas y químicas
- 11. Información toxicológica
- 15. Información reglamentaria

Otros datos:

La información proporcionada en esta Ficha de Datos de Seguridad, es la más correcta de que disponemos a la fecha de su publicación. La información suministrada, está concebida solamente como una guía para la seguridad en el manejo, uso, procesado, almacenamiento, transporte, eliminación y descarga, y



Versión: 1.01 Fecha de revisión 2016/01/25

no debe ser considerada como una garantía o especificación de calidad. La información se refiere únicamente al material especificado, y no puede ser válida para dicho material, usado en combinación con otros materiales o en cualquier proceso, a menos que sea indicado en el texto.

La hoja técnica de seguridad solamente contiene informaciones acerca de la seguridad y no reemplaza cualquier información o especificación sobre el producto.

Una explicación de las abreviaturas y los acrónimos utilizados en la ficha de datos de seguridad

DN Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par voie de navigation intérieure

ADR Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route

AICS Australian Inventory of Chemical Substances
ANSI American National Standards Institute
ASTM American Society of Testing and Materials (US)

BCF Bioconcentration factor

CLP Regulation on Classification, Labelling and Packaging of Substances and Mixtures

DIN Deutsches Institut für Normung
DNEL Derived No-Effect Level
DSL Domestic Substances List
EC... Effect concentration ... %

ENCS Existing Notified Chemical Substances (Japan)

EWC European Waste Catalogue
IATA International Air Transport Association
IBC Intermediate Bulk Container

ICAO International Civil Aviation Organization
IMDG International Maritime Dangerous Goods
IMO International Maritime Organization
ISHL Industrial Safety and Health Law (Japan)
ISO International Organization for Standardization
IUAPC International Union of Pure and Applied Chemistry

KECI Korea Existing Chemicals Inventory

LC... Lethal Concentration, ...%

LD... Lethal Dose, ...%

MARPOL International Convention for the Prevention of Pollution From Ships

 NDSL
 Non-Domestic Substances List

 NOAEL
 no observable adverse effect level

 NOEL/NOEC
 No Observed-effect level/concentration

 NZIOC
 New Zealand Inventory of Chemicals

OECD Organisation for Economic Co-operation and Development

PBT persistent, bioaccumulative, toxic

PICCS Philippine Inventory of Chemicals and Chemical Substances
PNEC Predicted No-Effect Concentration

REACH Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals

RID Règlement concernant le transport international ferroviaire de marchandises dangereuses

TG Test Guideline

TRGS Technische Regeln für Gefahrstoffe
TSCA Toxic Substances Control Act
vPvB very persistent, very bioaccumulative
WGK Wassergefährdungsklasse